

## TRANS'ALP

## PRÊT/E POUR L'UNE DES EXPÉRIENCES LES PLUS FORTES DE TA VIE ?

Ah, Naples! Son port, sa côte, ses parcs, ses réserves naturelles! Traverser Naples, c'est traverser le temps et des millénaires de cultures différentes: française, arabe, espagnole...C'est en même temps l'une des plus grandes villes d'Europe, sous son climat méditerranéen! Naples, c'est aussi le berceau de LA pizza margherita et des douceurs culinaires!

Et si tu pouvais participer à une aventure humaine exceptionnelle ? Et si **pendant 4 semaines**, tu devenais napolitain/e ?

C'est ce que propose le programme **Trans'Alp** organisé par la DAREIC de l'Académie Nancy-Metz! Chaque année, ce sont 50 jeunes qui y participent!

Que tu sois en **LVA,B ou C**: tu peux t'inscrire!

Le principe ? Pendant 4 semaines, **en début de lère**, tu invites un/e correspondant/e napolitain/e à partager ton quotidien ! Un mois plus tard, à cheval entre le temps scolaire et les vacances, c'est toi et la cinquantaine de camarades de toute l'Académie qui vous envolez, direction Naples !



- 1) <u>pour la langue</u>: échanger avec un correspondant pendant 8 semaines, être en immersion totale pendant 4 semaines en langue étrangère. Au retour, **plus de barrière**, plus de gêne à parler une langue étrangère!
  - 2) pour la culture : découvrir un autre système scolaire, d'autres paysages, d'autres gens, d'autres facons de vivre et de voir le monde.
  - 3) <u>pour la scolarité</u>: après cette expérience, une meilleure capacité d'adaptation, plus de motivation, de maturité, d'**ambition** et de **perspective**s.
- 4) <u>pour la relation humaine</u>: rencontrer d'autres gens, se faire **des amis à l'étranger**, apprendre à accueillir et à être accueilli.
  - 5) <u>pour le futur</u>: c'est un point fort pour *Parcoursup* et un **vrai tremplin** pour la mobilité : universitaire comme *Erasmus* et professionnelle comme pour des stages ou des emplois à l'étranger.
- **6** ) <u>Pour toi</u> : c'est souvent le 1er long voyage à l'étranger, loin du cocon familial : c'est en apprendre plus sur soi, sur sa capacité à être autonome, c'est se faire confiance.

C'est commencer à grandir et à préparer son avenir. C'est dépasser ses peurs, ses appréhensions. C'est s'ouvrir aux autres et accepter d'offrir un morceau de sa vie, et de recevoir la même chose en retour.



SI TU VEUX Y PARTICIPER, MANIFESTE-TOI AUPRÈS DE TON PROFESSEUR ! LES PLACES SONT LIMITÉES !

## 

J'avais peur du retard au niveau des cours, OUI finalement j'ai pu correctement m'organiser. Cette expérience m'a apporté du courage (se

séparer de sa famille, c'est pas facile!) et de ALLEZ-Y l'Italie l'ouverture d'esprit. tellement bien les gens sont tellement sympa, vous vous ferez de nombreux amis!"

Naomi, 16 ans, italien LVB Lycée Charlemagne,

Thionville

Thionville

"Je trouvais que c'était une expérience unique à vivre et que ça m'apporterait beaucoup que ce soit à l'école mais aussi dans ma culture générale. J'avais peur de ne pas me sentir à l'aise avec ma correspondante ou avec sa famille mais les italiens sont très accueillants :) et je me suis sentie très à l'aise, je n'avais plus envie de repartir chez moi. J'ai appris à être plus altruiste et sociable, plus responsable. Tentez votre chance, ce n'est pas une occasion qui arrive deux fois dans une vie, c'est sûrement le meilleur choix que j'ai pris alors ne réfléchissez pas et foncez !"

Célia, 16 ans, italien LVB Lycée Charlemagne,

"J'ai beaucoup évolué linguistiquement. J'ai aussi beaucoup mûri et je suis devenue plus indépendante. Je parle encore à toute ma classe italienne et la maman de ma corres m'envoie des messages tous les jours. Tout a été parfait, mais un mois passe beaucoup trop vite!" Laura, 17 ans, italien LVC, Lycée Jeanne D'Arc,

appris plus sur moi-même"

Louane, 16 ans, italien LVA, Lycée Jeanne D'Arc, vie."

"J'avais peur que ce soit trop long ou d'être toute seule. Ma correspondante et sa famille étaient très gentilles avec moi et j'ai vite fait partie de la famille. J'ai pu passé italien en LVB et je retourne à Naples cette année! C'est une énorme opportunité de voyager, il ne faut pas passer à côté." Noémie, 16 ans, italien LVC, Lycée Jean Zay, Jarny

"Mes meilleurs souvenirs sont la première semaine quand elle est arrivée et la première quand je suis arrivée chez elle car c'était des découvertes chaque jour. Cette expérience m'a montré qu'il est finalement simple de s'ouvrir aux autres et de rencontrer de nouvelles personnes. Osez partir pour vivre une vraie expérience. La barrière de la langue est un tout petit détail insignifiant."

Rose, 17 ans, italien LVC, Lycée Jeanne D'Arc, Nancy

"J'avais peur de ne pas savoir me faire comprendre et j'ai finalement réussi à dialoguer aisément après 1 petite semaine là haut. Trans'alp m'a apporté des rencontres incroyables, des souvenirs plein la tête, et une envie confirmée de voyager. J'ai pris confiance en ce que j'étais capable de réaliser. Saisis ta chance de découvrir le monde, parce que tu ne pourras peut être pas le refaire demain" Clémence, 16 ans, italien LVC, Lycée Jean Zay, Jarny

"J'ai maintenant une grande ouverture d'esprit! J'ai

beaucoup plus de facilité à parler. J'ai rencontré des gens formidables là-bas que je n'oublierai pas, dont la famille chez qui j'ai séjourné. C'était la première fois que je partais seule, sans ma famille. N'hésitez pas! C'est une chance incroyable qu'il ne faut absolument pas laisser passer! Vous en garderez un souvenir extraordinaire, c'est une certitude.

Lola, 17 ans, italien euro, Lycée Jean Zay, Jarny

"Mes appréhensions étaient que ma famille me "Mon meilleur souvenir est le dernier jour où les manque mais finalement quand j'étais chez ma élèves de ma classe étaient aussi tristes que correspondante je n'y pensais pas trop car je me nous que nous partions. Et ma rencontre avec sentais comme chez moi. J'ai gardé contact avec tout plusieurs personnes formidables. J'ai vécu un mois le monde, sa famille, ses amis mais surtout ma complètement différent de mon quotidien. J'en ai correspondante. Il ne faut pas hésiter et surtout ne pas avoir peur car c'est une chose à faire dans sa

Clarysse, 16 ans, italien LVB, Lycée Jean Zay, Jarny